

Zeitschrift: Historischer Kalender, oder, Der hinkende Bot
Band: 265 (1992)

Artikel: Kalender
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-654973>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 07.10.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Januar – Jänner

☾ Himmelserscheinungen



| | | | | | |
|------------|---|---------------------|---------|---|----------|
| Mittwoch | 1 | Neujahr, Jesus | ☾ Aufg. | ♀ 5° N ☾ | grimmige |
| Donnerstag | 2 | Berchtold | ☾ | 6 16 ☾ 21 25 | |
| Freitag | 3 | Isaak, Enoch | ☾ | 7 08 ☉ in Erdnähe, ♀ 3° N ☾, ♂ 0°.8 N ☾ | |
| Samstag | 4 | Titus | ☾ Untg. | ☾ i. Ω 1605 | |
| Sonntag | 5 | S. n. Neuj., Simeon | ☾ | 17 29 ☉ 0 09, ☽ ♂ ☉ | |

Bauernregeln im Jänner

Im Jänner kann man sehen, was für Witterung in jedem Monat des Jahres kommen wird; ist der Anfang, das Mittel und das Ende gut, so gibt es ein gedeihliches Jahr. Donner bedeutet grosse Kälte.

2. Nachdem Herodes gestorben war Matth.2 Sonnenaufgang 8 12, Sonnenuntergang 16 51
Tageslänge 8 Std. 39 Min.

| | | | | | |
|------------|----|----------------------|---|-------------------------------|-------|
| Montag | 6 | Eph., Drei Könige | ☾ | 18 33 ☾ in Erdferne, ♀ 3° S ☾ | |
| Dienstag | 7 | Isidor | ☾ | 19 37 ♀ ♂ ☉, ♀ 7° N Antares | |
| Mittwoch | 8 | Erhard | ☾ | 20 41 | |
| Donnerstag | 9 | Julian | ☾ | 21 45 | Kälte |
| Freitag | 10 | Samson, Paul | ☾ | 22 50 ☾ 10 53, ♀ 0°.6 N ☾ | |
| Samstag | 11 | Diethelm | ☾ | 23 56 | |
| Sonntag | 12 | 1. S. n. Ep., Reinh. | ☾ | — | |

Der Wassermann

Du liebst zwar nicht den Wassermann,
dir steht der Weinmann besser an;
doch jener steht auf festem Fuss,
wenn der den Boden küssen muss.

3. Als Jesus zwölf Jahre alt war Luk.2 Sonnenaufgang 8 10, Sonnenuntergang 16 59
Tageslänge 8 Std. 49 Min.

| | | | | | |
|------------|----|----------------------|---------|-----------------------|----------|
| Montag | 13 | Hilarius | ☾ | 1 04 ☽ 3 31 | |
| Dienstag | 14 | Felix | ☾ | 2 16 | grimmige |
| Mittwoch | 15 | Maurus | ☾ | 3 29 | |
| Donnerstag | 16 | Marcel | ☾ | 4 42 | |
| Freitag | 17 | Anton | ☾ | 5 50 ☾ 6 07 | |
| Samstag | 18 | Priska | ☾ | 6 48 ☾ i. Ω 1808 | |
| Sonntag | 19 | 2. S. n. Ep., Martha | ☾ Aufg. | ☉ 22 28, ☾ in Erdnähe | |

4. Von der Hochzeit zu Kana Joh.2 Sonnenaufgang 8 05, Sonnenuntergang 17 08
Tageslänge 9 Std. 3 Min.

| | | | | | |
|------------|----|----------------------|---|-------------------------------|-------|
| Montag | 20 | Fabian, Sebastian | ☾ | 18 18 ☉ i. ≈ 2033, ♀ 0°.6 S ☽ | |
| Dienstag | 21 | Agnes | ☾ | 19 42 ♀ 1°.9 S ♀ | |
| Mittwoch | 22 | Vinzenz | ☾ | 21 04 | |
| Donnerstag | 23 | Emerentia | ☾ | 22 22 ☾ 5 35, ♀ 7° N ☾ | |
| Freitag | 24 | Timotheus | ☾ | 23 37 | |
| Samstag | 25 | Pauli Bekehrung | ☾ | — | |
| Sonntag | 26 | 3. S. n. Ep., Polyk. | ☾ | 0 51 ☾ 16 28 | Kälte |

Neumond am 5., um 0 09 Uhr
Erstes Viertel am 13., um 3 31 Uhr
Vollmond am 19., um 22 28 Uhr
Letztes Viertel am 26., um 16 28
Obsiegend am 2., um 21 25 Uhr
Nidsiegend am 17., um 6 07 Uhr
Obsiegend am 30., um 3 31

5. Jesus heilt einen Aussätzigen Matth.8 Sonnenaufgang 7 59, Sonnenuntergang 17 18
Tageslänge 9 Std. 19 Min.

| | | | | | |
|------------|----|--------------|---|-------------------------------|------------|
| Montag | 27 | Chrysostomus | ☾ | 2 02 | |
| Dienstag | 28 | Karl | ☾ | 3 09 | |
| Mittwoch | 29 | Valerius | ☾ | 4 11 ♂ 0°.4 S ☽, ♀ ♂ ☉ | |
| Donnerstag | 30 | Adelgunde | ☾ | 5 05 ☾ 3 31 | windig |
| Freitag | 31 | Virgil | ☾ | 5 51 ☾ i. Ω 21 48, ♀ 1°.0 N ☾ | etwas lind |

Hundertjähriger Kalender für den Monat Januar siehe Seite 49
Marktverzeichnis für den Monat Januar Seite 31

} Betriebsferien

Notizen im Januar

| | |
|-----------|-----------|
| 1. _____ | 17. _____ |
| 2. _____ | 18. _____ |
| 3. _____ | 19. _____ |
| 4. _____ | 20. _____ |
| 5. _____ | 21. _____ |
| 6. _____ | 22. _____ |
| 7. _____ | 23. _____ |
| 8. _____ | 24. _____ |
| 9. _____ | 25. _____ |
| 10. _____ | 26. _____ |
| 11. _____ | 27. _____ |
| 12. _____ | 28. _____ |
| 13. _____ | 29. _____ |
| 14. _____ | 30. _____ |
| 15. _____ | 31. _____ |
| 16. _____ | _____ |

Notizen

Ferkelvermittlung

Die Möglichkeit der Abgabe und des Bezuges von Eintagsferkeln hat Tausenden Nutzen gebracht!

Unsere Vermittlungsstellen:

| | |
|------------------------------|------------------------------|
| Koppigen (BE) 034/53 15 45 | Rickenbach (LU) 045/51 33 20 |
| Münsingen (BE) 031/721 11 78 | Rossrüti (SG) 073/22 42 59 |

eifach sauguet

Februar – Hornung

☾ Himmelserscheinungen



Samstag 1 Brigitta ☾ 6 29 ♂ 1°.5S ♀, ♂ 0°.9S ☾, ♀ 0°.03 N ☾,
[♂ 1°.5S ☾

6. Vom Schiffelein Christi Matth.8 Sonnenaufgang 7 51, Sonnenuntergang 17 29
Tageslänge 9 Std. 38 Min.

Sonntag 2 **Lichtmess, Bodo** ☾ 7 00 ☾ in Erdferne *trüb*
Montag 3 Blasius ☾ Untg. ☾ 19 59 *und lind,*
Dienstag 4 Veronika ☾ 18 33 *trüb*
Mittwoch 5 Agatha ☾ 19 37 *und*
Donnerstag 6 Dorothea ☾ 20 41 ☾ 17 08 *kalt,*
Freitag 7 Richard ☾ 21 47 ♀ 0°.9 N ♂ *schön,*
Samstag 8 Salomon ☾ 22 54 ♀ 0°.3 S ♀ *Regen*

Bauernregeln im Hornung

Wie es in der Nacht vor Petri Stuhlfeier wittert, so wittert es 40 Tage nacheinander; wie das Wetter am Aschermittwoch ist, soll es die ganze Fasten bleiben.

7. Vom guten Samen Matth. 13 Sonnenaufgang 7 41, Sonnenuntergang 17 40
Tageslänge 9 Std. 59 Min.

Sonntag 9 **5. S. n. Ep., Apollonia** ☾ — *und*
Montag 10 Scholastika ☾ 0 03 *grosser*
Dienstag 11 Euphrosina ☾ 1 13 ☾ 17 14 *Wind*
Mittwoch 12 Susanna ☾ 2 24 ♀ i. ob ♂ ☾
Donnerstag 13 Johann ☾ 3 32 ☾ 15 46 *Schnee*
Freitag 14 Valentin ☾ 4 33
Samstag 15 Siegfried ☾ 5 24 ☾ i. ☾ 1.15

Die Fische

Auf trockenem Lande stirbt der Fisch, im Wasser lebt er froh und frisch. So ändre nicht und sei zufrieden, wem Gott sein stilles Glück beschieden.

8. Von den Arbeitern im Weinberg Matth.20 Sonnenaufgang 7 30, Sonnenuntergang 17 51
Tageslänge 10 Std. 21 Min.

Sonntag 16 **Sept., Julian** ☾ 6 05 *und*
Montag 17 Donatus ☾ Aufg. ☾ in Erdnähe
Dienstag 18 Simon, Kaspar ☾ 18 31 ☾ 9 03
Mittwoch 19 Gubertus ☾ 19 53 ☾ 16 49, ☾ i. d. ☾ 10 44, ☾ 6° N ☾,
Donnerstag 20 Eleutherius ☾ 21 12 [♀ 0°.9 N ♂
Freitag 21 Eleonora ☾ 22 29 *grosse*
Samstag 22 Petristuhlfeier ☾ 23 44

9. Vom Sämann und Samen Luk. 8 Sonnenaufgang 7 18, Sonnenuntergang 18 01
Tageslänge 10 Std. 43 Min.

Sonntag 23 **Sex., Josua** ☾ —
Montag 24 Schalttag ☾ 0 55
Dienstag 25 Matthias ☾ 2 00 ☾ 8 56
Mittwoch 26 Viktor ☾ 2 58 ☾ 10 19
Donnerstag 27 Nestor ☾ 3 48 *Kälte*
Freitag 28 Sarah ☾ 4 28 ☾ i. ☾ 0 57, ♂ 1°.2S ☾, ♀ 0°.2N ☾
Samstag 29 Antonia ☾ L 5 02 ☾ in Erdferne, ☾ ♂ ☾, ♀ 0°.1N ☾

Neumond am 3., um 19 59 Uhr
Erstes Viertel am 11., um 17 14 Uhr
Vollmond am 18., um 9 03 Uhr
Letztes Viertel am 25., um 8 56 Uhr
Nidsigend am 13., um 15 46 Uhr
Obsigend am 26., um 10 19 Uhr

Hundertjähriger Kalender für den Monat Februar siehe Seite 49
Marktverzeichnis für den Monat Februar Seite 32

Notizen im Februar

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____
11. _____
12. _____
13. _____
14. _____
15. _____
16. _____
17. _____
18. _____
19. _____
20. _____
21. _____
22. _____
23. _____
24. _____
25. _____
26. _____
27. _____
28. _____
29. _____

Notizen

Nordisch schlafen mit unseren
Schafwoll-Duvets
ein Vergnügen



Naturbetten
Handwebteppiche
Webstühle
Spinnräder usw.

Schafschor Huttwil:
24. Oktober 1992

Spycher-Handwerk
4953 Schwarzenbach
Tel. 063 72 11 52

März

☾ Himmelserscheinungen



| | | | |
|---|---|--|--|
| 10. Jesus heilt einen Blinden Luk. 16 | | Sonnenaufgang 7 06, Sonnenuntergang 18 12 Tageslänge 11 Std. 6 Min. | |
| Sonntag | 1 | Est., Herrenf., Albin | ☾ 5 29 ♂ 4° S ☾ <i>grosse</i> |
| Montag | 2 | Simplicius | ☾ 5 53 ♀ 4° S ☾, ♀ 4° S ☾ |
| Dienstag | 3 | Kunigunde | ☾ 6 14 <i>Kälte,</i> |
| Mittwoch | 4 | Aschermitt., Adrian | ☾ Untg. ☾ 14 23, ☾ 23 31 <i>starker</i> |
| Donnerstag | 5 | Eusebius | ☾ 19 38 <i>Regen,</i> |
| Freitag | 6 | Fridolin | ☾ 20 45 ♀ 4° S ☾, ♂ 0°.4 S ♀ <i>Schnee</i> |
| Samstag | 7 | Perp., Felicitas | ☾ 21 54 |

Bauernregeln im Märzen

Ist Mariä Verkündigung hell und klar, so folgt ein gutes Jahr. So viel Regen der März, so viel bringt auch der Juni, und so viel Nebel im März, so viel Gewitter im Sommer.

| | | | |
|---|----|---|--|
| 11. Jesus wird vom Teufel versucht Matth. 4 | | Sonnenaufgang 6 52, Sonnenuntergang 18 22 Tageslänge 11 Std. 30 Min. | |
| Sonntag | 8 | Inv., Philemon | ☾ 23 04 <i>und</i> |
| Montag | 9 | Franziska | ☾ — ♀ in grösster östl. Elongation <i>Der Widder</i> |
| Dienstag | 10 | R., Alex. | ☾ 0 14 |
| Mittwoch | 11 | Küngold | ☾ 1 21 ☾ 22 34 |
| Donnerstag | 12 | Gregor | ☾ 2 23 ☾ 3 53 <i>grosse</i> |
| Freitag | 13 | Ernst | ☾ 3 16 ☾ 5 02 |
| Samstag | 14 | Zacharias | ☾ 3 59 |

Der Widder

Wohl stösst der Widder gern nach dir,
doch ist's ein unvernünftig Tier;
wie soll man aber Menschen nennen,
die keine Lust als Zanken kennen?

| | | | |
|--|----|---|--|
| 12. Von der Verklärung Jesu Matth. 17 | | Sonnenaufgang 6 39, Sonnenuntergang 18 32 Tageslänge 11 Std. 53 Min. | |
| Sonntag | 15 | Rem., Melchior | ☾ 4 35 |
| Montag | 16 | Herbert | ☾ 5 05 ☾ in Erdn., ♀ wird rückläufig |
| Dienstag | 17 | Gertrud | ☾ 5 31 ☾ 6° N ☾ |
| Mittwoch | 18 | Gabriel | ☾ Aufg. ☾ 19 17, ☾ 3 44 |
| Donnerstag | 19 | Josef | ☾ 20 01 <i>Kälte</i> |
| Freitag | 20 | Emanuel | ☾ 21 18 ☾ i. ♀ 948, Frühlingsanf., Tag-/Nachtgl. |
| Samstag | 21 | Benedikt | ☾ 22 33 <i>rauhes</i> |

| | | | |
|--|----|---|--------------------------------------|
| 13. Jesus treibt Teufel aus Luk. 11 | | Sonnenaufgang 6 25, Sonnenuntergang 18 42 Tageslänge 12 Std. 17 Min. | |
| Sonntag | 22 | Oc., Nikl. v. Flüe | ☾ 23 43 <i>Wetter</i> |
| Montag | 23 | Fidel | ☾ — <i>und</i> |
| Dienstag | 24 | Erwin | ☾ 0 46 ☾ 18 13 |
| Mittwoch | 25 | Mar. Verk., Humb. | ☾ 1 40 <i>Sturmwinde,</i> |
| Donnerstag | 26 | Cäsar | ☾ 2 24 ☾ 3 30, ☾ 2 34, ♀ i. unt. ♂ ☾ |
| Freitag | 27 | Rupert, Emma | ☾ 3 01 ☾ 1°.5 S ☾, ♀ 0°.5 S ☾ |
| Samstag | 28 | Priskus | ☾ 3 31 ☾ in Erdferne |

Während der Sommerzeit ist zu allen angegebenen Zeiten eine Stunde hinzuzuzählen.

Neumond am 4., um 14 23 Uhr
Erstes Viertel am 12., um 3 35 Uhr
Vollmond am 18., um 19 17 Uhr
Letztes Viertel am 26., um 3 30 Uhr
Nidsigend am 11., um 22 34 Uhr
Obsigend am 24., um 18 13 Uhr

| | | | |
|--|----|---|---------------------|
| 14. Jesus speist 5000 Mann Joh. 6 | | Sonnenaufgang 6 11, Sonnenuntergang 18 51 Tageslänge 12 Std. 40 Min. | |
| Sonntag | 29 | Laet., Ludolf | ☾ 3 56 ♀ 4° S ☾ |
| Montag | 30 | Amadeus | ☾ 4 18 <i>Regen</i> |
| Dienstag | 31 | Guido | ☾ 4 38 ♂ 6° S ☾ |

Hundertjähriger Kalender für den Monat März siehe Seite 49
Marktverzeichnis für den Monat März Seite 32

Notizen im März

| | |
|-----------|-----------|
| 1. _____ | 17. _____ |
| 2. _____ | 18. _____ |
| 3. _____ | 19. _____ |
| 4. _____ | 20. _____ |
| 5. _____ | 21. _____ |
| 6. _____ | 22. _____ |
| 7. _____ | 23. _____ |
| 8. _____ | 24. _____ |
| 9. _____ | 25. _____ |
| 10. _____ | 26. _____ |
| 11. _____ | 27. _____ |
| 12. _____ | 28. _____ |
| 13. _____ | 29. _____ |
| 14. _____ | 30. _____ |
| 15. _____ | 31. _____ |
| 16. _____ | _____ |

Notizen



Möbel nach Mass

- Eckbänke
- Tische
- Schränke
- Trögli
- Sekretäre
- Stabellen
- usw.

- Spinnräder
(Spinnradrestauration)

Kleinartikel zum
Brandmalen,
Kerbschnitzen
und Malen.

Geschenke für
Taufen, Geburts-
tage, Hochzeiten
usw.

Zaugg + Salvisberg AG

Drechserei Schreinerei
3533 Bowil Tel. 031/711 21 70

Verlangen Sie Prospekte

April

☾ Himmelserscheinungen



| | | | | | | |
|------------|---|-----------|---|-------|-----------------|---------|
| Mittwoch | 1 | Hugo | ☾ | 4 57 | ☾ 626, ♀ 7° S ☾ | |
| Donnerstag | 2 | Abundus | ☾ | Untg. | ♂ 4° S ☾ | windig, |
| Freitag | 3 | Ignaz | ♂ | 19 42 | ☉ 602 | |
| Samstag | 4 | Ambrosius | ♂ | 20 53 | | trüb |

15. Die Juden wollen Jesum steinigen Joh. 8 Sonnenaufgang 5 57, Sonnenuntergang 19 01
Tageslänge 13 Std. 04 Min.

| | | | | | | |
|------------|----|------------|---|-------|---------------------------|-----------|
| Sonntag | 5 | Jud., Joel | ♂ | 22 04 | ♂ 2° N ♀ | |
| Montag | 6 | Irenäus | ♂ | 23 13 | | und |
| Dienstag | 7 | Coelestin | ♂ | — | | |
| Mittwoch | 8 | Apollonius | ♂ | 0 17 | ☾ 339, ♀ wird rechtläufig | |
| Donnerstag | 9 | Sibylle | ☾ | 1 12 | ☾ i. ♀ 529 | Regen, |
| Freitag | 10 | Ezechiel | ☾ | 1 57 | ♂ 1106 | schön und |
| Samstag | 11 | Leo | ☾ | 2 35 | | warm, |

16. Vom Einzug Jesu in Jerusalem Matth. 16 Sonnenaufgang 5 44, Sonnenuntergang 19 11
Tageslänge 13 Std. 27 Min.

| | | | | | | |
|------------|----|----------------|---|-------|------------------------|---------|
| Sonntag | 12 | Palms., Julius | ♂ | 3 05 | | starker |
| Montag | 13 | Egesippus | ♂ | 3 32 | ☾ in Erdnähe, ♀ 6° N ☾ | Regen, |
| Dienstag | 14 | Tiburtius | ♂ | 3 56 | ☾ 12 12 | |
| Mittwoch | 15 | Raphael | ♂ | 4 20 | | rauh |
| Donnerstag | 16 | Gründ., Daniel | ♂ | Aufg. | | |
| Freitag | 17 | Karfr., Rudolf | ♂ | 20 09 | ☉ 542 | und |
| Samstag | 18 | Valerian | ♂ | 21 22 | | |

17. Von der Auferstehung Jesu Mark. 16 Sonnenaufgang 5 31, Sonnenuntergang 19 20
Tageslänge 13 Std. 49 Min.

| | | | | | | |
|------------|----|------------------|---|-------|--|---------|
| Sonntag | 19 | Ostern, Werner | ♂ | 22 29 | ☾ i. ♀ 2057 | |
| Montag | 20 | Ostern., Hermann | ♂ | 23 28 | | kalt, |
| Dienstag | 21 | Anselm | ♂ | — | ☾ 237 | schön |
| Mittwoch | 22 | Kajus | ♂ | 0 17 | ☾ i. ♀ 524, ♀ und ♂ werden rückläufig | |
| Donnerstag | 23 | Georg | ♂ | 0 57 | ♂ 1°.8S☾, ♀ 0°.7S☾, ♀ i. gr. westl. Elong. | |
| Freitag | 24 | Albrecht | ♂ | 1 30 | ☾ 2240 | Wetter, |
| Samstag | 25 | Markus | ♂ | 1 57 | ☾ in Erdferne | |

18. Jesus kommt bei verschlossenen Türen Joh. 16 Sonnenaufgang 5 19, Sonnenuntergang 19 30
Tageslänge 14 Std. 11 Min.

| | | | | | | |
|------------|----|------------------|---|------|----------|-------|
| Sonntag | 26 | Quas., Anakletus | ♂ | 2 20 | ♂ 5° S ☾ | |
| Montag | 27 | Anastasius | ♂ | 2 41 | | Regen |
| Dienstag | 28 | Vitalis | ♂ | 3 01 | ☾ 13 53 | |
| Mittwoch | 29 | Peter | ♂ | 3 20 | ♂ 7° S ☾ | |
| Donnerstag | 30 | Quirinus | ♂ | 3 41 | ♀ 8° S ☾ | |

Bauernregeln im April

Auf nassen April folgt ein trockener Juni. Regen am Karfreitag und Ostern gibt einen trockenen Sommer. April kalt und nass, füllt Scheuer und Fass.

Der Stier

Der Stier vergeudet seine Kraft in blinder Wut und Leidenschaft; drum: soll man dich für besser halten, so lass Vernunft und Tugend walten.

Während der Sommerzeit ist zu allen angegebenen Zeiten eine Stunde hinzuzuzählen.

Ostern fällt im Jahre
1992 auf den 19. April
1993 auf den 11. April

Neumond am 3., um 6 02 Uhr
Erstes Viertel am 10., um 11 06 Uhr
Vollmond am 17., um 5 42 Uhr
Letztes Viertel am 24., um 22 40 Uhr

Nidsigend am 8., um 3 39 Uhr
Obsigend am 21., um 2 37 Uhr

Hundertjähriger Kalender für den Monat April siehe Seite 49
Marktverzeichnis für den Monat April Seite 34

} Betriebsferien

Mai

☾ Himmelserscheinungen



| | | | | | | |
|---------|---|------------|---|-------|--------------------|-----------------|
| Freitag | 1 | Sigismund | ☾ | 4 04 | ☾ wird rechtläufig | |
| Samstag | 2 | Athanasius | ☾ | Untg. | ☼ 18 45 | <i>herrlich</i> |

19. Vom guten Hirten Joh. 10
Sonnenaufgang 5 07, Sonnenuntergang 19 39
Tageslänge 14 Std. 32 Min.

| | | | | | | |
|------------|---|---------------|---|-------|--------------|----------------------|
| Sonntag | 3 | Mis., Philipp | ☾ | 21 00 | | |
| Montag | 4 | Florian | ☾ | 22 07 | | <i>schöne</i> |
| Dienstag | 5 | Gotthard | ☾ | 23 07 | ☾ 9 22 | |
| Mittwoch | 6 | Valerian | ☾ | 23 56 | ☾ i. ☽ 7 36 | <i>warme</i> |
| Donnerstag | 7 | Otto | ☾ | — | | <i>Zeit,</i> |
| Freitag | 8 | Stanislaus | ☾ | 0 36 | ☾ in Erdnähe | |
| Samstag | 9 | Beat | ☾ | 1 08 | ☾ 16 44 | <i>grosse Hitze,</i> |

20. Über ein kleines werdet ihr mich sehen Joh. 16
Sonnenaufgang 4 57, Sonnenuntergang 19 49
Tageslänge 14 Std. 52 Min.

| | | | | | | |
|------------|----|-------------------------|---|-------|----------|---------------|
| Sonntag | 10 | Jub., Muttert., Gordian | ☾ | 1 36 | ☾ 6° N ☾ | <i>Regen,</i> |
| Montag | 11 | Luise | ☾ | 2 00 | ☾ 18 01 | |
| Dienstag | 12 | Pankraz | ☾ | 2 23 | | |
| Mittwoch | 13 | Servaz | ☾ | 2 47 | | <i>Regen,</i> |
| Donnerstag | 14 | Bonifaz | ☾ | 3 12 | | <i>schöne</i> |
| Freitag | 15 | Sophia | ☾ | 3 41 | | <i>Tage,</i> |
| Samstag | 16 | Peregrinus | ☾ | Aufg. | ☼ 17 02 | <i>Regen,</i> |

21. Ich gehe zu dem, der mich gesandt hat Joh. 16
Sonnenaufgang 4 48, Sonnenuntergang 19 57
Tageslänge 15 Std. 09 Min.

| | | | | | | |
|------------|----|--------------|---|-------|---|--------------|
| Sonntag | 17 | Cant., Aaron | ☾ | 21 15 | | |
| Montag | 18 | Erich | ☾ | 22 08 | ☾ 10 38 | <i>kalt</i> |
| Dienstag | 19 | Potentiana | ☾ | 22 52 | ☾ i. ☽ 10 57 | |
| Mittwoch | 20 | Christian | ☾ | 23 28 | ☾ i. d. II 20 12, ☽ 2° S ☾, ♀ 0° .9 S ☾ | |
| Donnerstag | 21 | Konstantin | ☾ | 23 58 | | |
| Freitag | 22 | Helena | ☾ | — | | <i>sehr</i> |
| Samstag | 23 | Dietrich | ☾ | 0 22 | ☾ in Erdferne, ♀ 5° S ☾ | <i>kalt,</i> |

22. Was ihr in meinem Namen bittet Joh. 16
Sonnenaufgang 4 41, Sonnenuntergang 20 05
Tageslänge 15 Std. 24 Min.

| | | | | | | |
|------------|----|----------------|---|------|-------------------|----------------|
| Sonntag | 24 | Rog., Johanna | ☾ | 0 44 | ☾ 16 53 | |
| Montag | 25 | Urban | ☾ | 1 04 | ☾ 21 36 | <i>starker</i> |
| Dienstag | 26 | Alfred | ☾ | 1 23 | | |
| Mittwoch | 27 | Lucian | ☾ | 1 43 | | <i>Regen,</i> |
| Donnerstag | 28 | Auff., Wilhelm | ☾ | 2 05 | ♂ 7° S ☾ | <i>kalt,</i> |
| Freitag | 29 | Maximus | ☾ | 2 30 | ♂ wird rückläufig | |
| Samstag | 30 | Hiob | ☾ | 3 01 | | <i>schön</i> |

23. Wenn der Tröster kommen wird Joh. 15 u. 16
Sonnenaufgang 5 35, Sonnenuntergang 20 12
Tageslänge 15 Std. 37 Min.

| | | | | | | |
|---------|----|-----------------|---|------|--------------|--|
| Sonntag | 31 | Ex., Petronella | ☾ | 3 40 | ♀ i. ob. ♂ ☾ | |
|---------|----|-----------------|---|------|--------------|--|

Bauernregeln im Mai

Auf St. Urban ist das Getreide weder geraten noch verdorben. Ein kühler Mai bringt guten Wein und gibt viel Heu. Trockener Mai, dürres Jahr.

Die Zwillinge

Dass im Verein die Kraft sich mehre,
das ist der Zwillingen-Brüder Lehre.
Vereinzelt sind wir schwach und klein,
unüberwindlich im Verein.

Während der Sommerzeit ist zu allen angegebenen Zeiten eine Stunde hinzuzuzählen.

Neumond am 2., um 18 45 Uhr
Erstes Viertel am 9., um 16 44 Uhr
Vollmond am 16., um 17 02 Uhr
Letztes Viertel am 24., um 16 53 Uhr
Nidsigend am 5., um 9 22 Uhr
Obsiegend am 18., um 10 38 Uhr

Hundertjähriger Kalender für den Monat Mai siehe Seite 49
Marktverzeichnis für den Monat Mai Seite 35

} *Betriebsferien*

Juni – Brachmonat

☾ Himmelserscheinungen



| | | | | | |
|------------|---|-------------|---------|--------------------|----------------|
| Montag | 1 | Nikodemus | ☾ Untg. | ☉ 4 57, ☾ 17 09 | herrlich |
| Dienstag | 2 | Marcellinus | ☾ | 21 50 ☾ i. ☽ 14 06 | |
| Mittwoch | 3 | Erasmus | ☾☾ | 22 34 | schönes |
| Donnerstag | 4 | Eduard | ☾☾ | 23 10 ☾ in Erdnähe | Wetter, |
| Freitag | 5 | Cyriakus | ☾☾ | 23 39 | grosser Nebel, |
| Samstag | 6 | Norbert | ☾☾ | — | starker Regen |

Bauernregeln im Brachmonat

Wenn der Kuckuck nach Johanni schreit, wird's unfruchtbar und teuer. Folgt einem nassen Mai ein nasser Juni, so folgt wahrscheinlich ein nasser Sommer.

24. Wer mich liebt, wird mein Wort halten Joh. 14 Sonnenaufgang 4 32, Sonnenuntergang 20 18
Tageslänge 15 Std. 46 Min.

| | | | | | |
|------------|----|---------------------|----|----------------------------------|---------|
| Sonntag | 7 | Pfingsten, Robert | ☾ | 0 05 ☽ 21 47, ☾ 22 57, 21 7° N ☾ | |
| Montag | 8 | Pfingstm., Medardus | ☾ | 0 28 | schönes |
| Dienstag | 9 | Diana | ☾☾ | 0 51 | |
| Mittwoch | 10 | Onophrius | ☾☾ | 1 16 | |
| Donnerstag | 11 | Barnabas | ☾☾ | 1 43 | warmes |
| Freitag | 12 | Alice | ☾☾ | 2 14 | |
| Samstag | 13 | Felizitas | ☾☾ | 2 52 ♀ i. ob. ♂ ☾ | |

Der Krebs

Der Krebs, der trägt im Kopf den Magen, doch du sollst Hirn im Kopfe tragen, sonst mag dir wahrlich leicht gescheh'n, dass Hab' und Gut den Krebsgang geh'n.

25. Mir ist alle Gewalt gegeben Matth. 28 Sonnenaufgang 4 30, Sonnenuntergang 20 22
Tageslänge 15 Std. 52 Min.

| | | | | | |
|------------|----|-----------------|----|-------------------------------|---------|
| Sonntag | 14 | Trin., Ruffinus | ☾☾ | 3 37 ☾ 17 49 | |
| Montag | 15 | Veit, Bernhard | ☾☾ | Aufg. ☉ 5 50, ☾ i. ♀ 18 06 | |
| Dienstag | 16 | Justina | ☾☾ | 21 27 | Wetter, |
| Mittwoch | 17 | Gaudenz | ☾☾ | 21 59 ☽ 1° 9 S ☾, ♀ 0° 9 S ☾ | |
| Donnerstag | 18 | Arnold | ☾☾ | 22 25 | schönes |
| Freitag | 19 | Gervas | ☾☾ | 22 48 ☾ in Erdferne, ♀ 5° S ☾ | |
| Samstag | 20 | Silver | ☾☾ | 23 08 | |

26. Vom grossen Abendmahle Luk. 14 Sonnenaufgang 4 31, Sonnenuntergang 20 25
Tageslänge 15 Std. 54 Min.

| | | | | | |
|------------|----|---------------------|----|--|--------|
| Sonntag | 21 | 1. S. n. Tr., Alban | ☾☾ | 23 27 ☾ i. ☽ 4 14, Sommeranf., längst. Tag | |
| Montag | 22 | 10 000 Ritter | ☾☾ | 23 47 ☾ 5 12 | |
| Dienstag | 23 | Edeltrud | ☾☾ | — ☾ 9 12, ♀ 5° S Pollux | |
| Mittwoch | 24 | Joh. der Täufer | ☾☾ | 0 07 | warmes |
| Donnerstag | 25 | Eberhard | ☾☾ | 0 30 | |
| Freitag | 26 | Joh. u. Paul | ☾☾ | 0 58 ♂ 6° S ☾ | |
| Samstag | 27 | 7 Schläfer | ☾☾ | 1 32 | Wetter |

Während der Sommerzeit ist zu allen angegebenen Zeiten eine Stunde hinzuzuzählen.

Neumond am 1., um 4 57 Uhr
Erstes Viertel am 7., um 21 47 Uhr
Vollmond am 15., um 5 50 Uhr
Letztes Viertel am 23., um 9 12 Uhr
Neumond am 30., um 13 18 Uhr
Nidsigend am 1., um 17 09 Uhr
Obsigend am 14., um 17 49 Uhr
Nidsigend am 29., um 2 57 Uhr

27. Vom verlorenen Schafe Luk. 15 Sonnenaufgang 4 33, Sonnenuntergang 20 25
Tageslänge 15 Std. 52 Min.

| | | | | | |
|----------|----|------------------------|----|---------------------------|------------------|
| Sonntag | 28 | 2. S. n. Tr., Benjamin | ☾☾ | 2 16 | Regen, |
| Montag | 29 | Peter und Paul | ☾☾ | 3 11 ☾ i. ☽ 23 52, ☾ 2 57 | Regen, |
| Dienstag | 30 | Pauli Ged. | ☾☾ | Untg. ☉ 13 18 | sehr kalte Nacht |

Hundertjähriger Kalender für den Monat Juni siehe Seite 49
Marktverzeichnis für den Monat Juni Seite 36

} Betriebsferien

Juli – Heumonat

☾ Himmelserscheinungen

| | | | | | | |
|------------|---|---------------|---|-------|------------------------|--------------|
| Mittwoch | 1 | Theobald | ☾ | 22 07 | | Nebel, |
| Donnerstag | 2 | Mariä Heims. | ☾ | 21 40 | ☾ in Erdnähe, ♀ 4° N ☾ | |
| Freitag | 3 | Kornelius | ☾ | 22 08 | ☼ in Erdferne | unbeständig, |
| Samstag | 4 | Ulrich, Berta | ☾ | 22 33 | ♁ 7° N ☾ | mit |



28. Vom reichen Fischfang Luk. 5
Sonnenaufgang 4 38, Sonnenuntergang 20 23
Tageslänge 15 Std. 45 Min.

| | | | | | | |
|----------------|----|----------------------|---|-------|--------------------------------|----------|
| Sonntag | 5 | 3. S. n. Tr., Anselm | ☾ | 22 56 | ☾ 5 16 | Regen, |
| Montag | 6 | Esaias | ☾ | 23 21 | ♀ in grösster östl. Elongation | |
| Dienstag | 7 | Joachim | ☾ | 23 47 | ♁ 3 44, ♂ i. ♂ ☼ | windig |
| Mittwoch | 8 | Kilian | ☾ | — | | |
| Donnerstag | 9 | Cyrill | ☾ | 0 17 | ♁ i. ♂ ☼ | |
| Freitag | 10 | 7 Brüder | ☾ | 0 52 | | und |
| Samstag | 11 | Rahel | ☾ | 1 34 | | Der Löwe |

Bauernregeln im Heumonat

Was Juli und August nicht kochen, das kann der September nicht braten. Jakobstag ohne Regen deutet auf strengen Winter. Hundstage hell und klar zeigen an ein gutes Jahr.

Der Löwe

Des Löwen Kraft und Heldenmut in Kriegesdrang und Schlachten-glut, und nach dem Sieg ein Menschenherz – das ziemt dem Schweizer allerwärts.

29. Wenn ihr nicht gerechter seid Matth. 5
Sonnenaufgang 4 43, Sonnenuntergang 20 19
Tageslänge 15 Std. 36 Min.

| | | | | | | |
|----------------|----|----------------------|---|-------|---------------------------------|-------------|
| Sonntag | 12 | 4. S. n. Tr., Nathan | ☾ | 2 23 | ☾ 0 06 | |
| Montag | 13 | Heinrich | ☾ | 3 19 | ☾ i. ♀ 0 38 | kühl, |
| Dienstag | 14 | Roland | ☾ | 4 20 | ☼ 20 07, ♂ 1° 8 S ☾, ♀ 0° 8 S ☾ | Platzregen, |
| Mittwoch | 15 | Margareta | ☾ | Aufg. | | schwül |
| Donnerstag | 16 | Ruth | ☾ | 20 53 | ♁ 5° S ☾, Hundstage-Anfang | |
| Freitag | 17 | Alexis | ☾ | 21 14 | ☾ in Erdferne | |
| Samstag | 18 | Hartmann | ☾ | 21 33 | | und |

30. Jesus speist 4000 Mann Mark. 8
Sonnenaufgang 4 50, Sonnenuntergang 20 14
Tageslänge 15 Std. 24 Min.

| | | | | | | |
|----------------|----|----------------------|---|-------|----------------------------|---------|
| Sonntag | 19 | 5. S. n. Tr., Rosina | ☾ | 21 52 | ♁ 12 20, ♀ wird rückläufig | |
| Montag | 20 | Elias | ☾ | 22 12 | | |
| Dienstag | 21 | Arbogast | ☾ | 22 34 | | schönes |
| Mittwoch | 22 | Maria Magdalena | ☾ | 22 58 | ☾ 23 14, ☼ i. ♀ 15 09 | |
| Donnerstag | 23 | Apollinaris | ☾ | 23 29 | | |
| Freitag | 24 | Christina | ☾ | — | | warmes |
| Samstag | 25 | Jak., Christoph | ☾ | 0 06 | ♂ 4° S ☾, ♀ 6° S ♀ | |

Während der Sommerzeit ist zu allen angegebenen Zeiten eine Stunde hinzuzuzählen.

31. Von den falschen Propheten Matth. 7
Sonnenaufgang 4 58, Sonnenuntergang 20 06
Tageslänge 15 Std. 08 Min.

| | | | | | | |
|----------------|----|--------------------|---|-------|--------------|---------|
| Sonntag | 26 | 6. S. n. Tr., Anna | ☾ | 0 55 | ☾ 13 24 | |
| Montag | 27 | Laura | ☾ | 1 56 | ☾ i. ♀ 9 42 | |
| Dienstag | 28 | Pantaleon | ☾ | 3 08 | | |
| Mittwoch | 29 | Beatrix | ☾ | 4 28 | ☼ 20 35 | Wetter, |
| Donnerstag | 30 | Jakobea | ☾ | Untg. | ☾ in Erdnähe | |
| Freitag | 31 | German | ☾ | 20 34 | | Regen |

Erstes Viertel am 7., um 3 44 Uhr
Vollmond am 14., um 20 07 Uhr
Letztes Viertel am 22., um 23 14 Uhr
Neumond am 29., um 20 35 Uhr
Obsigend am 12., um 0 06 Uhr
Nidsigend am 26., um 13 24 Uhr

Hundertjähriger Kalender für den Monat Juli siehe Seite 49
Marktverzeichnis für den Monat Juli Seite 37

Notizen im Juli

| | |
|-----------|-----------|
| 1. _____ | 17. _____ |
| 2. _____ | 18. _____ |
| 3. _____ | 19. _____ |
| 4. _____ | 20. _____ |
| 5. _____ | 21. _____ |
| 6. _____ | 22. _____ |
| 7. _____ | 23. _____ |
| 8. _____ | 24. _____ |
| 9. _____ | 25. _____ |
| 10. _____ | 26. _____ |
| 11. _____ | 27. _____ |
| 12. _____ | 28. _____ |
| 13. _____ | 29. _____ |
| 14. _____ | 30. _____ |
| 15. _____ | 31. _____ |
| 16. _____ | _____ |

Notizen

| | |
|-------|-------|
| _____ | _____ |
| _____ | _____ |
| _____ | _____ |
| _____ | _____ |
| _____ | _____ |
| _____ | _____ |
| _____ | _____ |
| _____ | _____ |
| _____ | _____ |
| _____ | _____ |
| _____ | _____ |
| _____ | _____ |
| _____ | _____ |
| _____ | _____ |
| _____ | _____ |
| _____ | _____ |
| _____ | _____ |
| _____ | _____ |

Der prompte Aufziehservice

- Photos und Bilder auf Holzfaser-, Kunststoff- und Aluminiumplatten
- Karten und Pläne auf Gewebe

 **Buchbinderei Rhy AG**
Falkenweg 5, Bern
Telefon 23 20 87

August

☾ Himmelserscheinungen



Samstag 1 **Bundesfeier** ☾ 20 59 ☾ 14 05, 21 7° N ☾

32. Vom ungerechten Haushalter Luk. 16 Sonnenaufgang 5 07, Sonnenuntergang 19 57
Tageslänge 14 Std. 50 Min.

Sonntag 2 **7.S.n.Tr.,**Gustav ☾ 21 24 ♀ i. unt. ♂ ☉ schön
Montag 3 **August** ☾ 21 50
Dienstag 4 **Dominik** ☾ 22 20 und
Mittwoch 5 **Oswald** ☾ 22 54 ☽ 11 59
Donnerstag 6 **Sixtus** ☾ 23 34 ♀ 1°.1 N Regulus sehr
Freitag 7 **Afra** ☾ — ♀ i. ♂ ☉
Samstag 8 **Reinhard** ☾ 0 21 ☾ i. ♀ 447, ☽ 608 warm

33. Jesus weint über Jerusalem Luk. 19 Sonnenaufgang 5 16, Sonnenuntergang 19 47
Tageslänge 14 Std. 31 Min.

Sonntag 9 **8.S.n.Tr.,**Roman ☾ 1 14 Regen
Montag 10 **Lorenz** ☾ 2 13 ♂ 1°.8 S ☾, ♀ 0°.8 S ☾ und
Dienstag 11 **Gottlieb** ☾ 3 16 ♂ 5° N Aldebaran trüb,
Mittwoch 12 **Klara** ☾ 4 19 ♀ wird rechtläufig grosse,
Donnerstag 13 **Hippolyt** ☾ 5 23 ☽ 11 28, ☾ in Erdferne, ♀ 5° S ☾
Freitag 14 **Samuel** ☾ Aufg. unleidliche
Samstag 15 **Mariä H'f.,**Rup. ☾ 19 59 ☽ 18 54

34. Vom Pharisäer und Zöllner Luk. 18 Sonnenaufgang 5 25, Sonnenuntergang 19 35
Tageslänge 14 Std. 10 Min.

Sonntag 16 **9.S.n.Tr.,**Rochus ☾ 20 19
Montag 17 **Liberat** ☾ 20 40
Dienstag 18 **Amos** ☾ 21 03
Mittwoch 19 **Sebald** ☾ 21 30
Donnerstag 20 **Bernhard** ☾ 22 04 Hitze
Donnerstag 21 **Privatus** ☾ 22 47 ☾ 11 02, ♀ in grösster westl. Elongation
Samstag 22 **Edwin** ☾ 23 40 ☽ 22 35, ☽ i. d. m 22 10, ♂ 1°.4 S ☾

35. Jesus heilt einen Taubstummen Mark. 7 Sonnenaufgang 5 34, Sonnenuntergang 19 22
Tageslänge 13 Std. 48 Min.

Sonntag 23 **10.S.n.Tr.,**Zachäus ☾ — ☾ i. ♀ 16 24, ♀ 0°.3 N 21
Montag 24 **Bartholomäus** ☾ 0 45 Regen-
Dienstag 25 **Ludwig** ☾ 1 59 wetter,
Mittwoch 26 **Severin** ☾ 3 20
Donnerstag 27 **Gebhard** ☾ 4 43 ☾ in Erdnähe, ♀ 5° N ☾ schön
Freitag 28 **Augustin** ☾ Untg. ☽ 3 42, Hundstage-Ende und
Samstag 29 **Joh. Enthaupt.** ☾ 19 25 ☾ 0 46, ♀ 7° N ☾

36. Vom barmherzigen Samariter Luk. 10 Sonnenaufgang 5 43, Sonnenuntergang 19 09
Tageslänge 13 Std. 26 Min.

Sonntag 30 **11.S.n.Tr.,**Adolf ☾ 19 51
Montag 31 **Rebekka** ☾ 20 20 heiss

und Bauernregeln im Augstmonat

Wenn St.-Bartholomäus-Tag schön ist, so hat man ein gutes Weinjahr und guten Herbst zu hoffen. Gewitter nach St.Bartholomäus sind meist heftig.

Die Jungfrau

Der Jungfrau Stern, so sanft und mild, er ist ein lieblich Himmelsbild, und mag uns deuten, was auf Erden sie seien – oder sollten werden.

Während der Sommerzeit ist zu allen angegebenen Zeiten eine Stunde hinzuzuzählen.

Erstes Viertel am 5., um 11 59 Uhr
 Vollmond am 13., um 11 28 Uhr
 Letztes Viertel am 21., um 11 02 Uhr
 Neumond am 28., um 3 42 Uhr
 Obsigend am 8., um 6 08 Uhr
 Nidsigend am 22., um 22 35 Uhr

Hundertjähriger Kalender für den Monat August siehe Seite 49
 Marktverzeichnis für den Monat August Seite 38

Notizen im August

- | | |
|-----------|-----------|
| 1. _____ | 17. _____ |
| 2. _____ | 18. _____ |
| 3. _____ | 19. _____ |
| 4. _____ | 20. _____ |
| 5. _____ | 21. _____ |
| 6. _____ | 22. _____ |
| 7. _____ | 23. _____ |
| 8. _____ | 24. _____ |
| 9. _____ | 25. _____ |
| 10. _____ | 26. _____ |
| 11. _____ | 27. _____ |
| 12. _____ | 28. _____ |
| 13. _____ | 29. _____ |
| 14. _____ | 30. _____ |
| 15. _____ | 31. _____ |
| 16. _____ | _____ |

Notizen

Historisches vom Gurten–
der Berner Hausberg und seine Bahn

Agathon Aerni

Der Gurten und seine Bahn

**Band 1: Die Erschliessung des Berner
Hausberges**

80 Seiten, 4 Farbtafeln, über 50 schwarzweisse
Abbildungen, broschiert, Fr. 19.80

Viele anschauliche Detailinformationen und die
zahlreichen zeitgenössischen Abbildungen
verleihen dem Buch einen besonderen Reiz.

Zu beziehen bei:
Buchstämpfli
Postfach 263, 3000 Bern 9, Tel. 031/27 66 77

September – Herbstmonat

☾ Himmelserscheinungen



| | | | | | | |
|------------|---|------------|---|-------|-------------------|--------------|
| Dienstag | 1 | Verena | ☾ | 20 53 | | <i>schön</i> |
| Mittwoch | 2 | Absalom | ☾ | 21 32 | ♀ 1° 2' N Regulus | |
| Donnerstag | 3 | Theodosius | ☾ | 22 17 | ♃ 23 38 | <i>und</i> |
| Freitag | 4 | Esther | ♃ | 23 10 | ☾ 12 37 | |
| Samstag | 5 | Herkules | ♃ | — | ☾ i. ♃ 6 32 | |

Bauernregeln im Herbstmonat

Wenn im September noch Donnerwetter aufsteigen, so sollen sie viel Schnee für den Winter und ein darauffolgendes fruchtbares Jahr ankündigen. Wenn die Zugvögel nicht vor Michaeli wegziehen, so deutet's auf gelindes Wetter, wenigstens vor Weihnachten.

Die Waage

Dich soll die Himmelswaage' erinnern
an jene Waage, die im Innern
dir all' dein Sinnen, Tun und Wort
gerecht soll wägen fort und fort.

37. Von den 10 Aussätzigen Luk. 17
Sonnenaufgang 5 52, Sonnenuntergang 18 56
Tageslänge 13 Std. 04 Min.

| | | | | | | |
|------------|----|-----------------------|---|-------|--------------------------|--------------|
| Sonntag | 6 | 12. S. n. Tr., Magnus | ♃ | 0 07 | ♁ 1° 9' S ☾, ♃ 0° 9' S ☾ | <i>warm,</i> |
| Montag | 7 | Regina | ♃ | 1 09 | | <i>kalt</i> |
| Dienstag | 8 | Mariä Geburt | ♃ | 2 11 | | |
| Mittwoch | 9 | Gorgon | ♃ | 3 15 | ☾ in Erdferne, ♃ 5° S ☾ | |
| Donnerstag | 10 | Edgar | ♃ | 4 18 | | |
| Freitag | 11 | Felix und Regula | ♃ | 5 21 | ☾ 3 17, ♃ 1 07 | |
| Samstag | 12 | Tobias | ♃ | Aufg. | | |

38. Niemand kann zwei Herren dienen Matth. 6
Sonnenaufgang 6 01, Sonnenuntergang 18 42
Tageslänge 12 Std. 41 Min.

| | | | | | | |
|------------|----|-----------------------|---|-------|---|---------------|
| Sonntag | 13 | 13. S. n. Tr., Hektor | ♃ | 18 46 | | |
| Montag | 14 | Notburga | ♃ | 19 09 | | <i>Regen,</i> |
| Dienstag | 15 | Roland | ♃ | 19 35 | ♃ i. ob. ☾ ☾ | <i>schön</i> |
| Mittwoch | 16 | Euphemia | ♃ | 20 07 | | |
| Donnerstag | 17 | Lambert | ♃ | 20 46 | ♃ ☾ ☾ | <i>Regen,</i> |
| Freitag | 18 | Rosa | ♃ | 21 34 | | <i>schön</i> |
| Samstag | 19 | Januarius | ♃ | 22 33 | ☾ 20 54, ☾ i. ☾ 18 45, ♃ 5 22, ♃ 3° N Spica | |

39. Vom Jüngling zu Nain Luk. 7
Sonnenaufgang 6 10, Sonnenuntergang 18 28
Tageslänge 12 Std. 18 Min.

| | | | | | | |
|------------|----|----------------------|---|-------|--|-------------|
| Sonntag | 20 | Eidg. Betttag, Eust. | ♃ | 23 41 | ♃ 0° 9' N ☾ | |
| Montag | 21 | Matthäus | ☾ | — | | <i>trüb</i> |
| Dienstag | 22 | Moritz | ☾ | 0 56 | ☾ i. d. ♃ 19 43, Herbstanf., Tag-/Nachtgl. | |
| Mittwoch | 23 | Thekla | ♃ | 2 15 | ♁ wird rechtläufig | |
| Donnerstag | 24 | Gerhard | ♃ | 3 36 | | <i>und</i> |
| Freitag | 25 | Kleophas | ♃ | 4 58 | ♃ 11 29, ☾ in Erdnähe | |
| Samstag | 26 | Cyprian | ♃ | 6 19 | ☾ 11 40 | |

Während der Sommerzeit ist zu allen angegebenen Zeiten eine Stunde hinzuzuzählen.

Erstes Viertel am 3., um 23 38 Uhr
Vollmond am 12., um 3 17 Uhr
Letztes Viertel am 19., um 20 54 Uhr
Neumond am 26., um 11 40 Uhr
Obsigend am 4., um 12 37 Uhr
Nidsigend am 19., um 5 22 Uhr

40. Jesus heilt einen Wassersüchtigen Luk. 14
Sonnenaufgang 6 20, Sonnenuntergang 18 13
Tageslänge 11 Std. 53 Min.

| | | | | | | |
|----------|----|-------------------------|---|-------|--------------------|--------------|
| Sonntag | 27 | 15. S. n. Tr., Gotthelf | ♃ | Untg. | ♃ wird rechtläufig | |
| Montag | 28 | Wenzel | ♃ | 18 50 | ♀ 4° N ☾ | |
| Dienstag | 29 | Michael | ☾ | 19 27 | | |
| Mittwoch | 30 | Urs, Hieronymus | ☾ | 20 11 | | <i>Regen</i> |

Hundertjähriger Kalender für den Monat September siehe Seite 49
Marktverzeichnis für den Monat September Seite 39

} *Betriebsferien*

Notizen im September


- | | |
|-----------|-----------|
| 1. _____ | 16. _____ |
| 2. _____ | 17. _____ |
| 3. _____ | 18. _____ |
| 4. _____ | 19. _____ |
| 5. _____ | 20. _____ |
| 6. _____ | 21. _____ |
| 7. _____ | 22. _____ |
| 8. _____ | 23. _____ |
| 9. _____ | 24. _____ |
| 10. _____ | 25. _____ |
| 11. _____ | 26. _____ |
| 12. _____ | 27. _____ |
| 13. _____ | 28. _____ |
| 14. _____ | 29. _____ |
| 15. _____ | 30. _____ |

Notizen

Vitamin-Kraftfutter
Wirkstoffe + Konzentrate

Für jedes Tier
in jedem Stall!

MALOSA

Stadtmühle  Schenk AG, Tel. 031 31 21 81
Güterstrasse 54, 3072 Ostermündigen

Oktober – Weinmonat

☾ Himmelserscheinungen



| | | | | | | |
|------------|---|-----------------|--|-------|---------------------------|-----|
| Donnerstag | 1 | Remigius | | 21 02 | ☾ 20 19 | un- |
| Freitag | 2 | Leodegar | | 21 59 | ☾ i. ♀ 8 16, ♀ 2° N Spica | |
| Samstag | 3 | Ewald, Lukretia | | 23 00 | ♃ 15 10, ♂ 2° S ☾ | |

41. Das vornehmste Gebot Matth. 22 Sonnenaufgang 6 29, Sonnenuntergang 18 00
Tageslänge 11 Std. 31 Min.

| | | | | | | |
|----------------|----|------------------------------|--|------|---------------|-----|
| Sonntag | 4 | 16. S. n. Tr. , Franz | | — | ♃ 1° 2 S ☾ | |
| Montag | 5 | Placidus | | 0 02 | | be- |
| Dienstag | 6 | Angela | | 1 06 | ♃ 5° S ☾ | |
| Mittwoch | 7 | Judith | | 2 09 | ☾ in Erdferne | |
| Donnerstag | 8 | Pelagius | | 3 11 | | |
| Freitag | 9 | Dionysius | | 4 14 | ♃ 7 29 | |
| Samstag | 10 | Gideon | | 5 18 | | |

42. Jesus heilt einen Gichtbrüchigen Matth. 9 Sonnenaufgang 6 39, Sonnenuntergang 17 46
Tageslänge 11 Std. 07 Min.

| | | | | | | |
|----------------|----|-------------------------------|--|-------|---|----------|
| Sonntag | 11 | 17. S. n. Tr. , Burkh. | | 6 22 | ☼ 19 04 | |
| Montag | 12 | Wilfried | | Aufg. | | |
| Dienstag | 13 | Koloman | | 18 10 | | ständig, |
| Mittwoch | 14 | Hedwig | | 18 47 | | sehr |
| Donnerstag | 15 | Theresia | | 19 33 | | |
| Freitag | 16 | Gallus | | 20 28 | ☾ i. ♀ 19 21, ♃ 10 28, ♃ wird rechtläufig | |
| Samstag | 17 | Salomon, Justus | | 21 32 | | kalt |

43. Von der königlichen Hochzeit Matth. 22 Sonnenaufgang 6 48, Sonnenuntergang 17 33
Tageslänge 10 Std. 45 Min.

| | | | | | | |
|----------------|----|------------------------------|--|-------|---------------------------|-----------|
| Sonntag | 18 | 18. S. n. Tr. , Lukas | | 22 44 | ♂ 3° N ☾ | |
| Montag | 19 | Ferdinand | | 23 59 | ☾ 5 13 | |
| Dienstag | 20 | Wendelin | | — | | und |
| Mittwoch | 21 | Ursula | | 1 16 | | |
| Donnerstag | 22 | Kordula | | 2 35 | ♃ 20 19 | gefroren, |
| Freitag | 23 | Severin | | 3 53 | ☾ in Erdnähe, ☼ i. ♃ 4 58 | |
| Samstag | 24 | Salome | | 5 12 | ♃ 7° N ☾ | Regen |

44. Jesus heilt den Sohn des königlichen Beamten Joh. 4 Sonnenaufgang 6 59, Sonnenuntergang 17 21
Tageslänge 10 Std. 22 Min.

| | | | | | | |
|----------------|----|--------------------------------|--|-------|--|-----------|
| Sonntag | 25 | 19. S. n. Tr. , Krispin | | 6 31 | ☼ 21 33 | |
| Montag | 26 | Amand | | Untg. | | Regen und |
| Dienstag | 27 | Sabine | | 18 01 | ♀ 3° N Antares, ♀ 0°.5 S ☾ | |
| Mittwoch | 28 | Simon u. Judas | | 18 50 | ♀ 0°.4 S ☾ | Schnee, |
| Donnerstag | 29 | Narziss | | 19 46 | ☾ i. ♀ 12 56, ♃ 5 04 | |
| Freitag | 30 | Alois | | 20 47 | | kalt, |
| Samstag | 31 | Wolfgang | | 21 50 | ♂ 2° S ☾, ♃ 1°.4 S ☾, ♀ i. gr. östl. El. | Regen |

Bauernregeln im Weinmonat

Viel Frost und Schnee in diesem Monat deutet auf milde Witterung im Januar. Ein alter Vers sagt: Will das Laub nicht gerne von den Bäumen fallen, so wird ein kalter Winter erschallen.

Der Skorpion

Arg schmerzt des Skorpiones Stich, zerdrück den Wurm, so heilt er dich; viel schlimmer ist Fraubasengift, das unvermerkt, doch sicher trifft.

Erstes Viertel am 3., um 15 10 Uhr
Vollmond am 11., um 19 04 Uhr
Letztes Viertel am 19., um 5 13 Uhr
Neumond am 25., um 21 33 Uhr
Obsigend am 1., um 20 19 Uhr
Nidsigend am 16., um 10 28 Uhr
Obsigend am 29., um 5 04 Uhr

Hundertjähriger Kalender für den Monat Oktober siehe Seite 49
Marktverzeichnis für den Monat Oktober Seite 40

Notizen im Oktober

| | |
|-----------|-----------|
| 1. _____ | 17. _____ |
| 2. _____ | 18. _____ |
| 3. _____ | 19. _____ |
| 4. _____ | 20. _____ |
| 5. _____ | 21. _____ |
| 6. _____ | 22. _____ |
| 7. _____ | 23. _____ |
| 8. _____ | 24. _____ |
| 9. _____ | 25. _____ |
| 10. _____ | 26. _____ |
| 11. _____ | 27. _____ |
| 12. _____ | 28. _____ |
| 13. _____ | 29. _____ |
| 14. _____ | 30. _____ |
| 15. _____ | 31. _____ |
| 16. _____ | _____ |

Notizen

BUCHSTÄMPFLI

**Die Versandbuchhandlung
der Firma Stämpfli & Cie AG
Bern**

- Direktverkauf aller Bücher aus dem Stämpfli-Verlag
- Prompte Vermittlung von etwa 100 000 andern Titeln
- Laufende Information über neue Bücher
- Automatischer Telefondienst ausserhalb der Geschäftszeit
- Geschenkverpackung auf Wunsch

Wenn Sie unsere völlig unverbindlichen Informationen und Sonderangebote erhalten möchten, schreiben Sie uns. Postkarte genügt.

**Buchstämpfli
Postfach 263, 3000 Bern 9
Telefon 031/27 66 77, Telex 911 987**

November – Wintermonat

☾ Himmelserscheinungen



45. Vom Schalksknecht Matth. 18

Sonnenaufgang 7 09, Sonnenuntergang 17 10
Tageslänge 10 Std. 01 Min.

| | | | | | | |
|----------------|---|-------------------------|--|-------|------------------------------|----------------|
| Sonntag | 1 | Ref.-S., Allerh. | | 22 54 | | <i>starker</i> |
| Montag | 2 | Allerseelen | | 23 57 | ☾ 10 09, ♄ 5° S ☾ | |
| Dienstag | 3 | Theophil | | — | | |
| Mittwoch | 4 | Sigmund | | 1 00 | ☾ in Erdferne, ♂ 5° S Pollux | |
| Donnerstag | 5 | Malachias | | 2 02 | ♃ 14 27 | <i>Regen,</i> |
| Freitag | 6 | Leonhard | | 3 05 | | |
| Samstag | 7 | Florentin | | 4 09 | | <i>hell</i> |

46. Vom Zinsgroschen Matth. 22

Sonnenaufgang 7 19, Sonnenuntergang 17 00
Tageslänge 9 Std. 41 Min.

| | | | | | | |
|----------------|----|------------------------------|--|-------|-----------------------|-------------|
| Sonntag | 8 | 21. S. n. Tr., Klaud. | | 5 15 | | |
| Montag | 9 | Theodor | | 6 22 | | |
| Dienstag | 10 | Thaddäus | | Aufg. | ☺ 10 21 | <i>und</i> |
| Mittwoch | 11 | Martin | | 17 29 | ♃ wird rückläufig | |
| Donnerstag | 12 | Emil | | 18 22 | ☾ i. ♃ 22 39, ☾ 15 58 | |
| Freitag | 13 | Briccius | | 19 25 | | <i>kalt</i> |
| Samstag | 14 | Friedrich | | 20 35 | | |

47. Von der Tochter des Jairus Matth. 9

Sonnenaufgang 7 30, Sonnenuntergang 16 51
Tageslänge 9 Std. 21 Min.

| | | | | | | |
|----------------|----|-------------------------------|--|-------|----------------------|-----------------|
| Sonntag | 15 | 22. S. n. Tr., Leopold | | 21 50 | ♂ 5° N ☾ | |
| Montag | 16 | Otmar | | 23 06 | | |
| Dienstag | 17 | Bertold | | — | ☾ 12 40 | |
| Mittwoch | 18 | Eugen | | 0 22 | | |
| Donnerstag | 19 | Elisabeth | | 1 38 | ♃ 2 33, ☾ in Erdnähe | |
| Freitag | 20 | Edmund | | 2 54 | ♃ 7° N ☾ | <i>gefroren</i> |
| Samstag | 21 | Rafinus | | 4 10 | ♃ i. unt. ♂ ☺ | |

48. Vom Greuel der Verwüstung Matth. 24

Sonnenaufgang 7 39, Sonnenuntergang 16 45
Tageslänge 9 Std. 06 Min.

| | | | | | | |
|----------------|----|-------------------------------|--|-------|---|-------------|
| Sonntag | 22 | 23. S. n. Tr., Cäcilia | | 5 27 | ☺ i. ♃ 2 26 | |
| Montag | 23 | Klemens | | 6 41 | | <i>lind</i> |
| Dienstag | 24 | Chrysogonus | | Untg. | ☺ 10 11 | |
| Mittwoch | 25 | Katharina | | 17 31 | ☾ i. ♃ 20 49, ☾ 14 05 | |
| Donnerstag | 26 | Konrad | | 18 31 | ♀ 1° .9 S ♂ | |
| Freitag | 27 | Jeremias | | 19 34 | ♀ 3° S ♃, ♂ 3° S ☾, ♃ 1° .6 S ☾, ♃ 5° S ☾ | |
| Samstag | 28 | Noah | | 20 39 | | |

49. Es werden Zeichen geschehen Luk. 21

Sonnenaufgang 7 49, Sonnenuntergang 16 40
Tageslänge 8 Std. 51 Min.

| | | | | | | |
|----------------|----|--------------------------|--|-------|-------------------|-------------------|
| Sonntag | 29 | 1. Adv., Saturnin | | 21 43 | ♂ wird rückläufig | <i>gefriert,</i> |
| Montag | 30 | Andreas | | 22 46 | ♄ 5° S ☾ | <i>wintert zu</i> |

Bauernregeln im Wintermonat

Ist's auf Martinistag trüb, so soll ein leidlicher, ist es aber hell, ein kalter Winter folgen. Wie das Wetter in der letzten Hälfte dieses Monats ist, so soll es im nächsten Herbst sein.

Der Schütz

Es kann der beste Schütze fehlen, doch darf man zu den guten zählen, wer jedes Schusses, ungezählt, und immerdar das Ziel verfehlt!

Erstes Viertel am 2., um 10 09 Uhr
Vollmond am 10., um 10 21 Uhr
Letztes Viertel am 17., um 12 40 Uhr
Neumond am 24., um 10 11 Uhr
Nidsigend am 12., um 15 58 Uhr
Obsigend am 25., um 14 05 Uhr

Hundertjähriger Kalender für den Monat November siehe Seite 49
Marktverzeichnis für den Monat November Seite 43

Notizen im November

| | |
|-----------|-----------|
| 1. _____ | 16. _____ |
| 2. _____ | 17. _____ |
| 3. _____ | 18. _____ |
| 4. _____ | 19. _____ |
| 5. _____ | 20. _____ |
| 6. _____ | 21. _____ |
| 7. _____ | 22. _____ |
| 8. _____ | 23. _____ |
| 9. _____ | 24. _____ |
| 10. _____ | 25. _____ |
| 11. _____ | 26. _____ |
| 12. _____ | 27. _____ |
| 13. _____ | 28. _____ |
| 14. _____ | 29. _____ |
| 15. _____ | 30. _____ |

Notizen

Ein Schmuckstück besonderer Art ist der mit dem Familienwappen bedruckte Leinenzwilsack. Für handwerkliche Ausführung nach altem, überliefertem Verfahren empfiehlt sich



Franz Bloer

Sackfabrik Burgdorf
Kirchbergstrasse 115, 3400 Burgdorf
Telefon 034/22 25 45

Vitamiertes Futterknochenpräzipitat

Natürliche Mineralstoffe für alle Tiere



Gewürzt. Enthält alle wichtigen **Vitamine, Mineralstoffe und Spurenelemente**, u. a. je kg:

Vitamin A 600 000, D 250 000, E 500 I. E., 10 % Phosphor, 18 % Kalzium, 3 % Magnesium, Eisen, Mangan, Zink, Kupfer, Jod, Kobalt, Selen.

CUSTOS ist sehr wichtig für die **Aufzucht** und bewährt sich seit **über 60 Jahren** vorbeugend bei **Mangelerscheinungen** wie:

Lecksucht, Knochenweiche, Trächtigkeitsstörungen

Kann an Wiederkäuer verfüttert werden

Verlangen Sie **vitamiertes CUSTOS-Futterknochenpräzipitat** gewürzt bei Ihrer Landw. Genossenschaft oder bei Ihrem Futterlieferanten.

Wenn nicht am Lager, direkt von

H. R. Kuster, CUSTOS-Knochenmühle, 3555 Trubschachen, Tel. 035 6 51 14

Dezember – Christmonat

☾ Himmelserscheinungen



| | | | | | | |
|------------|---|----------------|---|-------|--------------------------------|--------|
| Dienstag | 1 | Eligius | ☾ | 23 49 | ☾ in Erdf., ♀ wird rechtläufig | kalt |
| Mittwoch | 2 | Xaver | ☾ | — | ☽ 7 16, ☾ 22 12 | |
| Donnerstag | 3 | Luzius | ☾ | 0 51 | | Schnee |
| Freitag | 4 | Barbara | ☾ | 1 54 | | und |
| Samstag | 5 | Abigail, Enoch | ☾ | 2 58 | | |

Bauernregeln im Christmonat

Fangen die Nachtigallen in den Stuben bald nach Weihnachten zu schlagen an, so wird der Frühling warm und früh; wenn sie spät anfangen, spät und kalt. Kalter Christmonat mit viel Schnee verheißt ein fruchtbares Jahr.

| | | | | | |
|-------------------------------------|----|-------------------|---|--|-------------------------------------|
| 50. Johannes im Gefängnis Matth. 11 | | | | Sonnenaufgang 7 57, Sonnenuntergang 16 37 Tageslänge 8 Std. 40 Min. | |
| Sonntag | 6 | 2. Adv., Nikolaus | ☾ | 4 04 | Regen |
| Montag | 7 | Agatha | ☾ | 5 12 | |
| Dienstag | 8 | Mariä Empf. | ☾ | 6 20 | |
| Mittwoch | 9 | Joachim, Valeria | ☾ | Aufg. | ☾ 23 54, ♀ in gr. westl. Elongation |
| Donnerstag | 10 | Walter | ☾ | 17 11 | ☺ 041, ☾ i. ☽ 6 27 |
| Freitag | 11 | Damasus | ☾ | 18 21 | starker |
| Samstag | 12 | Ottilia | ☾ | 19 36 | ♂ 6° N ☾ Regen |

Der Steinbock

Der Steinbock, der auf Felsen lebt, nur nach den freien Höhen strebt, im Streite kühn, in Sitten mild; das ist der Schweizer Himmelsbild.

| | | | | | |
|-----------------------------|----|----------------|---|--|--------------------------|
| 51. Zeugnis Johannes Joh. 1 | | | | Sonnenaufgang 8 04, Sonnenuntergang 16 37 Tageslänge 8 Std. 33 Min. | |
| Sonntag | 13 | 3. Adv., Luzia | ☾ | 20 54 | ☾ in Erdnähe |
| Montag | 14 | Nikasius | ☾ | 22 12 | trüb, |
| Dienstag | 15 | Abraham | ☾ | 23 28 | ohne |
| Mittwoch | 16 | Adelheid | ☾ | — | ☾ 20 14, ☽ 7 42 Regen |
| Donnerstag | 17 | Lazarus | ☾ | 0 44 | und |
| Freitag | 18 | Wunibald | ☾ | 1 59 | ☽ 7° N ☾ warm |
| Samstag | 19 | Nemesius | ☾ | 3 13 | ♀ 6° N Antares |

| | | | | | |
|---------------------------|----|-------------------|---|--|---|
| 52. Rufende Stimme Luk. 3 | | | | Sonnenaufgang 8 08, Sonnenuntergang 16 39 Tageslänge 8 Std. 31 Min. | |
| Sonntag | 20 | 4. Adv., Achilles | ☾ | 4 27 | Schnee |
| Montag | 21 | Thomas | ☾ | 5 37 | ☽ i. ☽ 15 43, Winteranf., kürz. Tag, ♀ 1°. 15 b |
| Dienstag | 22 | Florin | ☾ | 6 41 | ☽ 22 13, ♀ 1°. 5 N ☾, ♂ 3° S Pollux |
| Mittwoch | 23 | Dagobert | ☾ | Untg. | ☾ i. ☽ 5 15 ziemlich |
| Donnerstag | 24 | Adam und Eva | ☾ | 17 19 | ☽ 1 43 |
| Freitag | 25 | Weihnachten | ☾ | 18 23 | kalt, |
| Samstag | 26 | Stephan | ☾ | 19 28 | mehr |

Erstes Viertel am 2., um 7 16 Uhr
Vollmond am 10., um 0 41 Uhr
Letztes Viertel am 16., um 20 14 Uhr
Neumond am 24., um 1 43 Uhr
Nidsigend am 9., um 23 54 Uhr
Obsigend am 22., um 22 13 Uhr

| | | | | | |
|--|----|------------------------|---|--|----------------------|
| 53. Josef und Maria verwunderten sich Luk. 2 | | | | Sonnenaufgang 8 11, Sonnenuntergang 16 43 Tageslänge 8 Std. 32 Min. | |
| Sonntag | 27 | S. n. Weihn., Johannes | ☾ | 20 32 | ♂ 6° S ☾ |
| Montag | 28 | Kindleintag | ☾ | 21 35 | ♀ 7° S ☾ trüb |
| Dienstag | 29 | Jonathan | ☾ | 22 37 | ☾ in Erdferne als |
| Mittwoch | 30 | David | ☾ | 23 39 | ☽ 6 24 hell |
| Donnerstag | 31 | Silvester | ☾ | — | |

Hundertjähriger Kalender für den Monat Dezember siehe Seite 49
Marktverzeichnis für den Monat Dezember Seite 44

} Betriebsferien

Notizen im Dezember

| | |
|-----------|-----------|
| 1. _____ | 17. _____ |
| 2. _____ | 18. _____ |
| 3. _____ | 19. _____ |
| 4. _____ | 20. _____ |
| 5. _____ | 21. _____ |
| 6. _____ | 22. _____ |
| 7. _____ | 23. _____ |
| 8. _____ | 24. _____ |
| 9. _____ | 25. _____ |
| 10. _____ | 26. _____ |
| 11. _____ | 27. _____ |
| 12. _____ | 28. _____ |
| 13. _____ | 29. _____ |
| 14. _____ | 30. _____ |
| 15. _____ | 31. _____ |
| 16. _____ | _____ |

Notizen

Die Kollektiv-Versicherung Landwirtschaft ist die ideale **Krankenversicherung für den Landwirt, seine Angehörigen und Mitarbeiter.**

Auskunft und Anmeldeformulare sind erhältlich beim Bernischen Bauernverband, Optingenstrasse 1, 3000 Bern, oder bei der KRANKENKASSE KKB und ihren über 340 örtlichen Sektionen (Adressen im Telefonbuch) sowie der Zentralverwaltung KKB, Laubeggstrasse 68, 3000 Bern, Telefon 031 43 81 11.

KRANKENKASSE KKB  
CAISSE-MALADIE CMB
CASSA MALATI CMB

Bessere Leistungen – mehr Sicherheit!

Die Beziehung zum Mitmenschen als Beruf?



**Dipl. Psychiatrieschwester
Dipl. Psychiatriepfleger**

In unserer gemischten Schule (anerkannt vom SRK) führen wir Sie in einem 3-jährigen Lehrgang in eine anspruchsvolle, soziale Tätigkeit ein.

Unsere vorteilhaften, neuzeitlichen Anstellungsbedingungen machen Sie schon während der Ausbildung finanziell unabhängig.

Die Kurse beginnen jeweils am 1. Mai und 1. Nov.

*Erfragen Sie unverbindlich Prospekte und Anmeldeformulare sowie weitere Auskünfte bei der Schulleitung.
Telefon (031) 7208720.*



**Bernische Schule für
psychiatrische Krankenpflege**

3110 Münsingen

Tee-Trinker

schätzen die ausgewogene Mischung und die aromatisch feine Note von

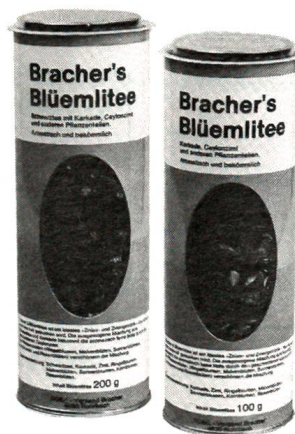
Bracher's Blüemlitee

weil er, zu jeder Tageszeit getrunken, immer wieder Anlass zu herzhaftem Geniessen gibt.
Mit Bracher's Blüemlitee gewinnen Sie neue (Tee-)Freunde.



**Mit Bracher's
Blüemlitee
bereichern Sie
den ganzen Tag!**

**Roba-Versand- und Kräuterhaus
4938 Rohrbach, Tel. (063) 56 13 15**



Bestellung Datum:

Bitte senden Sie mir gegen Rechnung zuzüglich Porto

___ Bracher's Blüemlitee
mit Schwarztee 200 g à 9.20

___ Bracher's Blüemlitee
ohne Schwarztee 100 g à 8.20

Meine Adresse lautet:

Name _____

Vorname _____

Strasse _____

PLZ/Ort _____

Unterschrift _____

Bitte ausfüllen, ausschneiden und einsenden an:

**Roba-Versand- und Kräuterhaus
4938 Rohrbach**